

## SNOW COUNTRY TOURISM ころる春

# 山の原風景を体感! 残雪と棚田と里山桜

春にしか見れない里山の風景、代表的な棚田や美人林を巡ります。  
運が良ければ棚田に咲く桜が水田面に映る姿がご覧になれる、その  
姿はとても神秘的で美しい風景です。



設定日 平成 29 年 4 月 22 日 (土) 23 日 (日) 29 日(土)30 日(日)

(4 名以上集まれば設定日以外にも出発できますので御相談下さい。)

募集人員 20 名(最少催行人員 4 名)

(添乗員は付きませんがドライバーがご案内します。)

参加費 4~5 名様 8000 円

6~8 名様 6000 円

9 名様~ 5000 円

集 合 9 時 15 分 越後湯沢駅西口 雪国観光舎前

締切日 催行日の 4 日前 最少催行人員に達しない場合は  
催行を中止しますのでご了承ください。



### 注意事項

- 昼食は付きません。
- 歩きやすい靴をご用意ください。
- 道路状況等により時間に変更になる場合があります。また、出発後行程が前後する場合があります。
- 天災事変等当社の管理できない理由により旅程の実施が困難な場合旅程を変更又は中止する場合があります。



星峠の棚田

## 行程表

日程	時間	場所	内容
	9:30	越後湯沢駅発	9:15 雪国観光舎 集合
	10:10	まつだい駅着	
	10:25	まつだい駅発	トイレ休憩
		里山周遊	棚田に咲く桜や新緑の美人林を見学
		里山周遊	自由昼食
		道の駅クロステン	
	16:00	越後湯沢駅着	



ご旅行条件(抜粋) お申込みの際には旅行条件書をご確認ください。

### ●募集型企画旅行契約

この旅行は雪国観光舎越後湯沢温泉(以下「当社」といふ)が企画・実施する旅行であり、この旅行に参加されるお客様は当社と募集型企画旅行契約(以下「旅行契約」といふ)を締結することになります。また、旅行条件は、下記によるほか、別途旅行条件書、出発前にお渡しする最終日程表と称する確定書面及び当社旅行業約款募集型企画旅行契約の部によります。

### ●旅行のお申し込み及び契約成立時期

- (1) 所定の申込書に所定の事項を記入し、下記の申込金を添えてお申し込みください。お申込金は、旅行代金お支払いの際差し引かせていただきます。
- (2) 電話、郵便、ファクシミリその他の通信手段でお申し込みの場合、当社が予約の承諾の旨通知した翌日から起算して3日以内に申込書の提出と申込金の支払をしていただきます。
- (3) 旅行契約は、当社が契約の締結を承諾し、申込金を受領したときに成立するものとします。
- (4) お申込金(おひとり)おとな 6,000円

### ●旅行代金のお支払い

旅行代金は旅行出発日の前日からさかのぼって3日目にあたる日より前(お申し込みが間際の場合は当社が指定する期日まで)にお支払ください。振込手数料はお客様にてご負担下さい。

振込先:雪国観光舎 越後湯沢温泉 会計 細矢智子 第四銀行 湯沢支店 普通NO.1289488

### ●取消料

旅行契約成立後、お客様の都合で契約を解除されるときは、次の金額を取消料として申し受けます。

契約解除の日	取消料(お1人様)
旅行開始日の前日から起算してさかのぼって	無料
1. 4日目にあたる日以前の解除	無料
2. 旅行開始日の3日目の解除	旅行代金の20%
3. 旅行開始日の2日目の解除	旅行代金の30%
4. 旅行開始日の前日の解除	旅行代金の40%
5. 当日の解除(6を除く)	旅行代金の50%
6. 旅行開始後の解除又は無連絡不参加	旅行代金の100%

### ●旅行代金に含まれるもの

旅行日程に明示した運送機関の運賃・料金、宿泊費、食事代、及び消費税等諸税、これらの費用は、お客様の都合により一部利用されなくても原則として払い戻しいたしません。(コースに含まれない交通費等の諸費用及び個人的費用は含まれません。)

### ●旅行契約の解除

参加者が最少催行人員に達しなかった時はツアーを中止することがあります。この場合は旅行開始日の前日から起算してさかのぼって3日目に当たる日までに中止のご連絡をいたします。

### ●国内旅行保険への加入について

ご旅行中、けがをした場合、多額の治療費、移送費がかかることがあります。また、事故の場合、加害者への損害賠償請求や賠償金の回収が大変困難であるのが実情です。これらの治療費、移送費、また死亡・後遺障害等を担保するため、お客様自身で充分な額の国内旅行保険に加入することをお勧めします。詳細については、販売店係員にお問い合わせください。

### ●事故等の申し出について

旅行中に事故などが生じた場合は、直ちに同行の添乗員・現地係員・運送・宿泊機関等旅行サービス提供機関、又は、お申込店にご通知ください。(もし、通知できない事情がある場合は、その事情がなくなり次第ご通知ください。)

### ●個人情報の取扱いについて

- (1) 当社及び販売店は、旅行申込の際に提出された申込書等に記載された個人情報について、お客様との間の連絡のために利用させていただくほか、お客様がお申し込みいただいた旅行において運送・宿泊機関等の提供するサービスの手配及びそれらのサービスの受領のために手続に必要な範囲内で利用させていただきます。
- (2) 当社は、旅行先でのお客様のお買い物等の便宜のため、当社の保有するお客様の個人情報を土産物店に提供することがあります。この場合、お客様の氏名及び搭乗される航空便名等に係る個人情報をお客さまからあらかじめ電子的方法等で送付することによって提供いたします。なお、これらの個人情報の提供の停止を希望される場合は、お申込店に出発前までにお申し出ください。

### ●旅行条件・旅行代金の基準

この旅行条件、旅行代金は2016年12月15日現在を基準としています。

この旅行条件、旅行代金は2016年12月15日現在の有効な運賃・規則を基準として算出しています。

【お申込・お問合せ先】

雪国観光舎 越後湯沢温泉

営業時間：09:00～18:00

TEL 025-785-5353 FAX 025-785-6767

E-mail=yoyaku@yuzawaonsen.gr.jp

949-6101 新潟県南魚沼郡湯沢町湯沢 2431-1

<http://www.yuzawaonsen.jp/> 新潟県知事登録旅行業第3-370号

総合旅行業務取扱管理者 細矢智子



総合旅行業務取扱管理者とはお客様の旅行を取り扱う営業所での取引責任者です。この旅行の契約に関し担当者からの説明にご不明な点がございましたらご遠慮なく上記総合旅行業務取扱管理者にご質問ください。